



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

**PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE BATISCAN
SÉANCE RÉGULIÈRE 7 JUIN 2010**

Procès-verbal de la séance régulière du Conseil de la municipalité de Batiscan, tenue le septième jour du mois de juin deux mille dix (7 juin 2010) à 20 h 00 à la Salle municipale au 181, rue de la Salle.

À laquelle sont présents les membres du conseil :
Christian Fortin, maire
Henriette Rivard Desbiens, conseillère
Monique Drouin, conseillère
Denis Lahaye, conseiller
Yves Gagnon, conseiller
Francine Leblanc, conseillère
Solange Leduc Proteau, conseillère

FORMANT QUORUM

1. OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE

La séance est ouverte à vingt heures (20h00), sous la présidence de monsieur Christian Fortin, maire.

La directrice générale, madame Johanne Faucher, agit à titre de secrétaire de l'assemblée.

2010-06-1137

2. LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE L'AVIS DE CONVOCATION

Ordre du jour
7 juin 2010

- 1. Ouverture de la session par Monsieur le Maire;**
- 2. Adoption de l'ordre du jour;**
- 3. Période de questions (15 minutes);**
- 4. Adoption du procès-verbal de la séance du 3 mai 2010;**
- 5. Adoption des comptes;**
- 6. RAPPORT DES COMITÉS :**
 - 6.1 Loisirs de Batiscan**
 - 6.2 Service incendie et Premiers répondants**
 - 6.2.1 Démission d'un premier répondant**
 - 6.3 Bibliothèque municipale de Batiscan**
- 7. AFFAIRES NOUVELLES :**
 - 7.1 Résolution de félicitations et remerciements à Michel Massicotte;**
 - 7.2 Résolution de félicitations – Madame Jordanne-Laurie Trottier;**
 - 7.3 Résolution de félicitations – Monsieur Mathis Lefebvre;**
 - 7.4 Nomination d'un inspecteur agraire;**



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

- 7.5 **Avis de motion** – Règlement établissant la tarification pour la fourniture de biens et de services;
- 7.6 **MAMROT** - Modalités relatives au versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2010 à 2013;
- 7.7 **Règlement d'emprunt numéro 118-2010 décrétant des travaux de remplacement de la conduite d'aqueduc rang Nord et rang Cinq-Mars et autorisant un emprunt de 950 000 \$;**
- 7.8 **PRECO** - Demande d'aide financière au programme de renouvellement des conduites d'eau potable et d'eaux usées pour remplacement de la conduite d'aqueduc rang Nord;
- 7.9 **PRECO** – Annulation et remplacement de la demande d'aide financière, #231511, au programme de renouvellement des conduites d'eau potable et d'eaux usées pour remplacement de la conduite d'aqueduc rang Nord;
- 7.10 **La Croix-Rouge canadienne Division Québec** – Résolution de félicitations;
- 7.11 **Fonds communautaire Des Chenaux** – Demande de soutien financier pour le service « Sacs d'école »;
- 7.12 **Projet de Loi numéro 76 relatif à l'attribution des contrats des organismes municipaux.**
- 8. CORRESPONDANCES : (Copies disponibles sur demande)**
- 8.1 **MRC des Chenaux** – Certificat de conformité – Règlement numéro 116-2010
- 8.2 **Cabinet de la ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs** – Accusé de réception
- 8.3 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Accusé de réception
- 8.4 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Règlement 115-2010 approuvé
- 8.5 **Ministre des transports** - Subvention
- 8.6 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Semaine de la municipalité 2010
- 8.7 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Programme de prêts pour les infrastructures municipales liées à l'habitation résidentielle
- 8.8 **Ministre de l'éducation, du Loisir et du Sport** – Accusé de réception
- 8.9 **Office des personnes handicapées du Québec** – Semaine québécoise des personnes handicapées
- 8.10 **Commission scolaire du Chemin-du-Roy** – Simultanéité des élections scolaires et municipales
- 8.11 **Centre d'action bénévoles des Riverains** - Remerciements
- 8.12 **Les journées de la Culture** – Invitation à participer aux Journées de la culture et au projet « Je m'affiche pour la culture »
- 8.13 **La mutuelle des municipalités du Québec** – Rapport annuel 2009
- 8.14 **La mutuelle des municipalités du Québec** – Sondage



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

- 8.15 **La mutuelle des municipalités du Québec** –Mérite MMQ en gestion de risques
- 8.16 **Fédération Québécoise des Municipalités** – 69^e Assises annuelles
- 8.17 **AQDR Des Chenaux-** Lettre de remerciements
- 8.18 **Gouvernement du Québec – Le premier ministre** – Accusé réception
- 8.19 **CLD des Chenaux** – États financiers au 31 décembre 2009
- 8.20 **MAMROT** – Échéanciers pour les programmes FCCQ et PRECO
- 10. **Liste des Omises;**
- 11. **Varia;**
- 12. **Période de question (30 minutes);**
- 13. **Levée de l'assemblée.**

Il est proposé par HENRIETTE RIVARD DESBIENS, conseillère, appuyé par MONIQUE DROUIN, conseillère, et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que le conseil adopte l'ordre du jour de la séance régulière de 20h00 le 7 juin 2010.

Adopté

3. PÉRIODE DE QUESTIONS (15 minutes)

Monsieur Lemay demande des informations concernant le projet d'aqueduc rang Nord et rang Cinq-Mars. Une assemblée d'informations aura lieu mardi le 15 juin 2010 à 19h30. Une lettre d'invitation sera transmise aux citoyennes et citoyens d'ici mercredi prochain.

2010-06-1138

4. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE DU 3 MAI 2010

Il est proposé par YVES GAGNON, conseiller, appuyé par MONIQUE DROUIN, conseillère et résolu à l'unanimité des conseillers (6) de procéder à l'adoption du procès-verbal de la consultation publique et de la séance régulière du 3 mai 2010.

Adopté

2010-06-1139

5. ADOPTION DES COMPTES

Il est proposé par DENIS LAHAYE, conseiller, appuyé par HENRIETTE RIVARD DESBIENS, conseillère et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan accepte les comptes payables pour la somme de 66 069.63\$, le tout tel que détaillé sur la liste soumise à cet effet, et autorise la secrétaire-trésorière à les payer. (pages 2032-2033)

Suite à une erreur survenue dans la formule du fichier (liste mensuelle des comptes), qui s'était répétée sur quatre mois, nous avons donc procédé à la correction de ladite formule. Il est donc également résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan accepte les comptes payables corrigés tels que mentionnés dans ce tableau:



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

LISTE DES COMPTES	ADOPTÉ	MONTANT ERRONÉ	MONTANT CORRIGÉ (RÉEL)
Décembre 2009	Janvier 2010	88733,00 \$	89 225,30 \$
Janvier 2010	Février 2010	128567,64 \$	128 858,64 \$
Février 2010	Mars 2010	91499,31 \$	91 804,36 \$
Mars 2010	Avril 2010	85021,05 \$	96 233,81 \$

CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ DE CRÉDIT

Je, soussigné, Johanne Faucher, directrice générale et secrétaire-trésorière, fait part qu'il y a des crédits budgétaires disponibles pour la liste des comptes ci-haut décrits.

Johanne Faucher
Directrice générale/secrétaire-trésorière

Adopté

6. RAPPORT DES COMITÉS

2010-06-1140

6.1. Loisirs de Batiscan

Madame Monique Drouin nous informe qu'il y aura une réunion la semaine prochaine pour le comité des Loisirs de Batiscan. Madame Drouin invite tous les citoyens et citoyennes à participer à la fête familiale de la St-Jean-Baptiste, le 23 juin 2010, qui aura lieu sur le site du quai.

6.2. Service incendie et Premiers répondants

2010-06-1141

6.2.1. Démission d'un Premier répondant

CONSIDÉRANT Que monsieur Jacques Normandin a agit à titre de premier répondant de notre municipalité au cours des dernières années;

CONSIDÉRANT Que monsieur Jacques Normandin restera disponible à titre de pompier volontaire;

CONSIDÉRANT Que monsieur Jacques Normandin a effectué un travail remarquable au cours de son mandat;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par HENRIETTE RIVARD DESBIENS, conseillère, appuyé par FRANCINE LEBLANC, conseillère et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan offre ses plus sincères remerciements à monsieur Jacques Normandin pour son dévouement et son implication à titre de premier répondant de notre municipalité. Nous sommes également très heureux de toujours vous compter parmi nos pompiers volontaires.

Adopté



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

6.3. Bibliothèque municipale de Batiscan

Madame Henriette Rivard Desbiens dépose les états financiers de janvier 2010 à avril 2010 de la bibliothèque municipale de Batiscan.

6.4. Politique familiale

Madame Francine Leblanc nous informe que les bénévoles de la politique familiale ont procédé, le 24 mai dernier, à la plantation d'arbres autour des jeux d'eau. Les jeux d'eau seront prêts comme prévu pour le 15 juin 2010, il reste seulement les équipements à être installés.

7. AFFAIRES NOUVELLES

2010-06-1142

7.1. Résolution de félicitations et remerciements à Michel Massicotte

CONSIDÉRANT Le départ de monsieur Michel Massicotte pour la retraite en mai 2010;

CONSIDÉRANT L'excellence du travail accompli par monsieur Michel Massicotte au sein de la municipalité depuis plus de 20 ans;

CONSIDÉRANT Que son professionnalisme et la qualité de son travail a été très appréciés des membres du conseil et de tous les citoyens et citoyennes de Batiscan;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par YVES GAGNON, conseiller, appuyé par SOLANGE LEDUC PROTEAU, conseillère et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan désire offrir ses plus sincères félicitations et remerciements à monsieur Michel Massicotte. Nous lui souhaitons une très belle retraite bien méritée.

Adopté

2010-06-1143

7.2. Résolution de félicitations – madame Jordanne-Laurie Trottier

CONSIDÉRANT Que madame Jordanne-Laurie Trottier, de l'école des Champs-et-Marées, a été honorée pour sa performance sportive;

CONSIDÉRANT La reconnaissance « Athlète de l'année » reçue par la Commission scolaire du Chemin-du-Roy;



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par monsieur Christian Fortin, maire et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que le conseil de la municipalité de Batiscan désire offrir leurs plus sincères félicitations à madame Jordanne-Laurie Trottier.

Adopté

2010-06-1144

7.3. Résolution de félicitations – monsieur Mathis Lefebvre

CONSIDÉRANT Que monsieur Mathis Lefebvre, de l'école des Champs-et-Marées, a été honoré pour sa belle personnalité;

CONSIDÉRANT La reconnaissance « Élève de l'année » reçue par la Commission Scolaire du Chemin-du-Roy;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par monsieur Christian Fortin, maire et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que le conseil de la municipalité de Batiscan désire offrir leurs plus sincères félicitations à monsieur Mathis Lefebvre.

Adopté

2010-06-1145

7.4. Nomination d'un inspecteur agraire

CONSIDÉRANT Le départ de monsieur Michel Massicotte pour la retraite;

CONSIDÉRANT Que monsieur Michel Massicotte agissait aussi à titre d'inspecteur agraire;

CONSIDÉRANT Qu'il y a lieu de nommer une personne à titre d'inspecteur agraire;

CONSIDÉRANT Que le nouveau chef d'équipe, monsieur Claude Poulin, possède les qualifications nécessaires pour exercer ces fonctions;

EN CONSÉQUENCE

Il est proposé par MONIQUE DROUIN, conseillère, appuyé par DENIS LAHAYE, conseiller et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan mandate monsieur Claude Poulin, chef d'équipe de la municipalité de Batiscan à titre d'inspecteur agraire.

Adopté



2010-06-1146

7.5. Avis de motion – Règlement établissant la tarification pour la fourniture de biens et de services

**Province de Québec
Municipalité de Batiscan**

Monsieur CHRISTIAN FORTIN, MAIRE, donne **AVIS DE MOTION** avec dispense de lecture, que lors d'une prochaine séance du conseil, le règlement numéro 119-2010 concernant l'établissement de la tarification pour la fourniture de biens et de services sera adopté.

DONNÉ à Batiscan, ce 7 juin 2010

Johanne Faucher,
Directrice générale et secrétaire-trésorière

2010-06-1147

7.6. MAMROT – Modalités relatives au versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2010 à 2013

ATTENDU Que la municipalité a pris connaissance du Guide relatif aux modalités de versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2010 à 2013;

ATTENDU Que la municipalité doit respecter les modalités de ce guide qui s'appliquent à elle pour recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par HENRIETTE RIVARD DESBIENS, conseillère, appuyé par FRANCIEN LEBLANC, conseillère et résolu à l'unanimité des conseillers (6):

Que la municipalité de Batiscan s'engage à respecter les modalités du guide qui s'appliquent à elle;





**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

Que la municipalité de Batiscan s'engage à être seule responsable et à dégager le Canada et le Québec de même que leurs ministres, hauts fonctionnaires, employés et mandataires de

toute responsabilité quant aux réclamations, exigences, pertes, dommages et coûts de toutes sortes ayant comme fondement

une blessure infligée à une personne, le décès de celle-ci, des dommages causés à des biens ou la perte de biens attribuable à un acte délibéré ou négligent découlant directement ou indirectement des investissements réalisés au moyen de l'aide financière obtenue dans le cadre du programme de la TECQ 2010-2013;

La municipalité de Batiscan approuve le contenu et autorise l'envoi au ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire de la programmation de travaux jointe à la présente et de tous les autres documents exigés par le Ministère en vue de recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire;

Que la municipalité de Batiscan s'engage à réaliser le seuil minimal d'immobilisations ou infrastructures municipales fixé à 28 \$ par habitant par année, soit un total de 112 \$ par habitant pour l'ensemble des quatre années du programme;

Que la municipalité de Batiscan s'engage à informer le ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire de toute modification qui sera apportée à la programmation de travaux approuvée par la présente résolution;

Adopté

2010-06-1148

**Province de Québec
Municipalité de Batiscan**

RÈGLEMENT NO 118-2010

**DÉCRÉTANT UN EMPRUNT DE 950 000 \$ POUR DES TRAVAUX DE
REPLACEMENT DE LA CONDUITE D'AQUEDUC RANG NORD ET
RANG CINQ-MARS**

ATTENDU

Que le conseil municipal souhaite réaliser des travaux de remplacement de la conduite d'aqueduc rang Nord et rang Cinq-Mars;



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

- ATTENDU** Que nous avons reçu la confirmation du ministre des Affaires municipales des Régions et de l'Occupation du territoire, monsieur Laurent Lessard, au montant de 987 000 \$, dans le cadre du Programme de renouvellement des conduites (PRECO);
- ATTENDU** Que la demande initiale comportait des trottoirs et que nous ne réaliserons pas ces travaux. La confirmation de ladite subvention, après correction, devrait être d'un montant de 735 000\$ dans le cadre du Programme de renouvellement des conduites (PRECO);
- ATTENDU** Que la subvention de Programme de renouvellement des conduites (PRECO) couvre 50 % de la dépense;
- ATTENDU** Que l'estimation des coûts préparée par BPR-Infrastructures inc., le 2 juin 2010, prévoit des contingences de 30 %, ce qui inclus, entre autres, des frais de financement;
- ATTENDU** Que pour réaliser lesdits travaux, un emprunt est requis;
- ATTENDU** Qu'un avis de motion a été régulièrement donné le 3 mai 2010.

LE CONSEIL DÉCRETE CE QUI SUIT:

ARTICLE 1 : Le Conseil est autorisé à faire exécuter des travaux de remplacement de la conduite d'aqueduc rang Nord et rang Cinq-Mars selon les plans et devis préparés par BPR-Infrastructures inc., Référence BPR : 01510 (60DVC), ainsi que l'estimation des coûts préliminaires préparés par M. Marc Sansfaçon, ingénieur, BPR-Infrastructure inc. portant le numéro 01510, en date du 2 juin 2010, pour un montant de 950 000 \$ plus les taxes applicables. L'estimation préliminaire fait partie intégrante du présent règlement comme annexe « A »;

ARTICLE 2 : Aux fins du présent règlement, le conseil décrète une dépense n'excédant pas 950 000 \$ incluant les imprévus et les frais de financement;



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

- ARTICLE 3 :** Aux fins d'acquitter le solde des dépenses prévues par le présent règlement, le conseil est, par les présentes, autorisé à emprunter une somme n'excédant pas 950 000 \$, pour un terme de 20 ans;
- ARTICLE 4 :** Pour pourvoir à 75 % des dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital des échéances annuelles de l'emprunt, soit la somme de 712 500 \$, il est par le présent règlement imposé et il sera prélevé, annuellement, durant le terme de l'emprunt, sur tous les immeubles imposables, construits ou non, desservis par le réseau d'aqueduc municipal, une taxe spéciale à un taux suffisant d'après leur valeur telle qu'elle apparaît au rôle d'évaluation en vigueur chaque année;
- ARTICLE 5 :** Pour pourvoir à 25 % des dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital des échéances annuelles de l'emprunt, soit pour la somme de 237 500\$, il est par le présent règlement imposé et il sera prélevé, annuellement, durant le terme de l'emprunt, sur tous les immeubles imposables, construits ou non, situés sur le territoire de la municipalité, une taxe spéciale à un taux suffisant d'après leur valeur telle qu'elle apparaît au rôle d'évaluation en vigueur chaque année;
- ARTICLE 6 :** S'il advient que le montant d'une affectation autorisée par le présent règlement est plus élevé que le montant effectivement dépensé en rapport avec cette affectation, le conseil est autorisé à faire emploi de cet excédent pour payer toute autre dépense décrétée par le présent règlement et pour laquelle l'affectation s'avérerait insuffisante;
- ARTICLE 7 :** Le Conseil affecte à la réduction de l'emprunt décrété par le présent règlement, toute contribution ou subvention pouvant lui être versée pour le paiement d'une partie ou de la totalité de la dépense décrétée par le présent règlement.



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

Le Conseil affecte également, au paiement d'une partie ou de la totalité du service de dette, toute subvention payable sur plusieurs années et plus précisément, la subvention de 735 000 \$ à recevoir du programme de renouvellement des conduites (PRECO), tel que confirmé dans la lettre du 31 mars 2010 signée par M. Laurent Lessard, faisant partie intégrante du règlement comme annexe « B ». Le terme de remboursement de l'emprunt correspondant au montant de la subvention sera ajusté automatiquement à la période fixée pour le versement de la subvention lorsqu'il s'agit d'une diminution du terme décrété au présent règlement.

ARTICLE 8 :

Le présent règlement entre en vigueur conformément à la loi.

Christian Fortin,
Maire

Johanne Faucher,
Directrice générale

Avis de motion : Le 3 mai 2010

Adoption : Le 7 juin 2010

Approbation des personnes habiles à voter : N/A

Approbation par le Ministère des Affaires municipales : Le ____ 2010

Affichage de l'avis de publication: Le ____ 2010

Il est proposé par FRANCINE LEBLANC, conseillère, appuyé par YVES GAGNON, conseiller et résolu à l'unanimité des conseillers (6) d'adopter le règlement numéro 118-2010 tel que stipulé.

Adopté

2010-06-1149

7.7. PRECO – Demande d'aide financière au programme de renouvellement des conduites d'eau potable et d'eaux usées pour le remplacement de la conduite d'aqueduc rang Nord

CONSIDÉRANT L'âge de la conduite de plus de 50 ans et le matériau ciment-amianté utilisé;

CONSIDÉRANT La localisation de la conduite hors emprise;

CONSIDÉRANT Les baisses de pression enregistrées sur ce tronçon de conduite;



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

CONSIDÉRANT Que cette conduite d'alimentation a été acceptée par le MAMROT comme étant prioritaire au niveau du plan d'intervention suite aux nouvelles données transmises au MAMROT;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé SOLANGE LEDUC PROTEAU, conseillère, appuyé par FRANCINE LEBLANCE, conseillère et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan mandate la firme BBR Groupe Conseil pour la préparation des documents nécessaires pour acheminer la deuxième demande d'aide financière auprès du programme de renouvellement des conduites d'eau potable (PRECO), pour le rang Nord et rang Cinq-Mars, au ministère des Affaires municipales des Régions et de l'Occupation du territoire (MAMROT).

Adopté

2010-06-1150

7.8. PRECO – Annulation et remplacement de la demande d'aide financière #231511, au programme de renouvellement des conduites d'eau potable et d'eaux usées pour le remplacement de la conduite d'aqueduc rang Nord

CONSIDÉRANT Les 10 segments de conduite d'eau potable à remplacer dans la demande 231511;

CONSIDÉRANT Les coûts de 25 200 \$/ segment pour un trottoir qui ne fait pas partie des plans et devis des travaux de remplacement des conduites d'eau potable rang Nord et rang Cinq-Mars;

CONSIDÉRANT Le fait qu'il n'y a aucun trottoir dans les plans et devis des travaux prévus pour le remplacement des conduites d'eau potable rang Nord et rang Cinq-Mars et qu'un montant de 252 000 \$ doit être retranché de la demande initiale;

CONSIDÉRANT La lettre de M. Laurent Lessard, ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire, reçue le 31 mars 2010 et dans laquelle une confirmation d'aide financière de l'ordre de 987 000 \$ est prévue;

CONSIDÉRANT Que le montant confirmé était basé sur la demande initiale que l'on doit modifier pour inscrire le montant réel de la subvention selon les travaux à exécuter;



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé DENIS LAHAYE, conseiller, appuyé par MONIQUE DROUIN, conseillère et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan mandate la firme BPR Groupe Conseil pour la préparation d'une nouvelle demande d'aide financière qui annulera et remplacera la demande d'aide financière # 231511 du programme de renouvellement des conduites d'eau potable (PRECO), pour le rang Nord et rang Cinq-Mars, au ministère des Affaires municipales des Régions et de l'Occupation du territoire (MAMROT).

Adopté

2010-06-1151

**7.9. La Croix-Rouge canadienne division Québec –
Félicitations**

CONSIDÉRANT Que la Croix-Rouge canadienne vient en aide à des gens dont la vie a basculé à la suite d'un sinistre;

CONSIDÉRANT L'exceptionnel travail qu'accompli les équipes de bénévoles de la Croix-Rouge canadienne;

CONSIDÉRANT La reconnaissance du travail soutenu effectué par les bénévoles de notre section dans le but de réaliser la mission de la Croix-Rouge;

CONSIDÉRANT Que la section Des-Chenaux a reçue une mention OR pour l'année 2009;

CONSIDÉRANT L'implication de madame Denise Magny qui a amassé un montant de 707 \$ pour la Croix-Rouge;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé HENRIETTE RIVARD DESBIENS, conseillère appuyé par YVES GAGNON, conseiller et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan désire offrir leur plus sincères félicitations à madame Denise Magny pour son excellent travail et pour son implication sociale.

Adopté

2010-06-1152

**7.10. Fonds communautaire des Chenaux – Demande de
soutien financier pour le service « Sacs d'école**

CONSIDÉRANT La demande de soutien financier présentée par l'organisme « Fonds Communautaire des Chenaux;



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

CONSIDÉRANT Que cet organisme offre, pour la quatrième année consécutive, le service « Sacs d'école »;

CONSIDÉRANT Que ce service consiste en un soutien financier offert aux parents à faible revenu pour l'achat d'articles scolaires de leurs enfants fréquentant une institution scolaire située à l'intérieur de notre MRC;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par SOLANGE LEDUC PROTEAU, conseillère, appuyé par DENIS LAHAYE, conseiller et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que la municipalité de Batiscan offre une contribution financière au montant de 50 \$ pour cet organisme, afin de leur permettre de poursuivre le service « Sacs d'école ».

Adopté

2010-06-1153

7.11. Projet de Loi numéro 76 relatif à l'attribution des contrats des organismes municipaux

CONSIDÉRANT La résolution concernant le projet de Loi 76 relatif à l'attribution des contrats des organismes municipaux;

CONSIDÉRANT La clause où il est mentionnée que le coût de l'estimé serait dorénavant public;

CONSIDÉRANT Que ce facteur peut engendrer la surenchère auprès des entrepreneurs qui désirent soumissionnés;

CONSIDÉRANT Que les élus municipaux sont en désaccords avec cette clause;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par DENIS LAHAYE, conseiller, appuyé par YVES GAGNON, conseiller et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que le conseil municipal de Batiscan soumet son opposition par écrit auprès de Monsieur Laurent Lessard, ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du Territoire ainsi qu'à la F.Q.M. afin de leur exprimer notre position par rapport à ce point dans le projet de Loi 76.

Adopté



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

8. CORESPONDANCES : (copies disponibles sur demande)

- 8.1 **MRC des Chenaux** – Certificat de conformité – Règlement numéro 116-2010
- 8.2 **Cabinet de la ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs** – Accusé de réception
- 8.3 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Accusé de réception
- 8.4 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Règlement 115-2010 approuvé
- 8.5 **Ministre des transports** - Subvention
- 8.6 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Semaine de la municipalité 2010
- 8.7 **Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire** – Programme de prêts pour les infrastructures municipales liées à l'habitation résidentielle
- 8.8 **Ministre de l'éducation, du Loisir et du Sport** – Accusé de réception
- 8.9 **Office des personnes handicapées du Québec** – Semaine québécoise des personnes handicapées
- 8.10 **Commission scolaire du Chemin-du-Roy** – Simultanéité des élections scolaires et municipales
- 8.11 **Centre d'action bénévoles des Riverains** - Remerciements
- 8.12 **Les journées de la Culture** – Invitation à participer aux Journées de la culture et au projet « Je m'affiche pour la culture »
- 8.13 **La mutuelle des municipalités du Québec** – Rapport annuel 2009
- 8.14 **La mutuelle des municipalités du Québec** – Sondage
- 8.15 **La mutuelle des municipalités du Québec** –Mérite MMQ en gestion de risques
- 8.16 **Fédération Québécoise des Municipalités** – 69^e Assises annuelles
- 8.17 **AQDR Des Chenaux**- Lettre de remerciements
- 8.18 **Gouvernement du Québec – Le premier ministre** – Accusé réception
- 8.19 **CLD des Chenaux** – États financiers au 31 décembre 2009
- 8.21 **MAMROT** – Échéanciers pour les programmes FCCQ et PRECO

9. LISTE DES OMISES

Le dépôt des correspondances omises est effectué.



**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

10. VARIA

2010-06-1154

10.1 Les premiers Jeux M.R.C. Des Chenaux – Édition 2010

- CONSIDÉRANT** Que les Premiers Jeux MRC Des Chenaux Édition 2010 aura lieu le 14 juillet prochain;
- CONSIDÉRANT** Que des jeunes de Batiscan âgés entre 5 et 12 ans participeront à ces olympiades intermunicipales;
- CONSIDÉRANT** Que les frais liés à cette organisation représentent une contribution de 35 \$ pour chaque municipalité.

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par, MONIQUE DROUIN, conseillère, appuyé par YVES GAGNON, conseiller et résolu à l'unanimité des conseillers (6) que le conseil municipal de Batiscan autorise la directrice générale et secrétaire trésorière à émettre un chèque au montant de 35 \$ représentant notre contribution financière.

11. PÉRIODE DE QUESTIONS (30 minutes)

2010-06-1155

13. CLÔTURE DE L'ASSEMBLÉE

Considérant que tous les sujets de l'ordre du jour sont épuisés, à vingt et une heure (21h00), **il est proposé** par HENRIETTE RIVARD DESBIENS, conseillère, appuyé par YVES GAGNON, conseiller et résolu à l'unanimité des conseillers (6) de clore et lever l'assemblée.

Adopté

**APPROBATION DU BROUILLON SÉANCE TENANTE
POUR L'EXÉCUTION DES RÉOLUTIONS.**

Christian Fortin
Maire
Président d'assemblée

Johanne Faucher
Directrice générale et
secrétaire-trésorière





LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN

Factures de Mai 2010 payables en Juin 2010

<u>Date</u>	<u>Fournisseurs</u>	<u>Description</u>	<u>Montant</u>
25-mai 003	Dépanneur Le Relais Batiscan	Essence incendie entraide Ste-Anne	115.19 \$
25-mai 003	Dépanneur Le Relais Batiscan	Essence camionnette de service	549.00 \$
15-mai 016	Le Nouvelliste	Appel d'offres remplacement des conduites rang Nord	802.54 \$
13-mai 022	R.J. Lévesque & Fils Ltée	Changer moteur du Puits NP-2	4 368.26 \$
07-mai 026	MRC des Chenaux	Honoraires inspecteur municipal (avril - mai 2010)	2 313.48 \$
25-mai 034	Biolab	Analyse d'eau (mai 2010)	50.46 \$
*** 05-mai 042	Béton Crête inc.	Projet jeux d'eau	1 666.04 \$
19-mai 065	Serrupro	Cadenas et cartes Médéco Patriot	92.56 \$
01-avr 077	National Vacuum inc.	Vidange du bassin des boues station de pompage	829.63 \$
28-mai 086	L.P. Tanguay ltée	Produits de traitement de l'eau potable	440.78 \$
29-avr 108	Groupe SFP, ressources humaines	Embauche ressources humaines du 11/04/10 au 24/04/10	1 144.00 \$
13-mai 108	Groupe SFP, ressources humaines	Embauche ressources humaines du 25/04/10 au 08/05/10	1 119.80 \$
03-mai 110	Wolseley	Fourniture aqueduc	363.84 \$
* 15-mai 119	Agence du Revenu du Canada	Déductions à la source Fédérales (avril 2010)	1 234.86 \$
* 15-mai 120	Ministre des Finances	Déductions à la source Provinciales (avril 2010)	4 756.62 \$
* 15-avr 139	Groupe CLR	Location pagettes du 26/04/2010 au 25/05/2010, déductible	566.49 \$
* 22-avr 142	Télus	Service téléphonique (avril-mai 2010)	396.83 \$
* 15-avr 143	Hydro-Québec	Électricité Garage Biénergie du 16/03/10 au 15/04/10	149.53 \$
* 15-avr 143	Hydro-Québec	Électricité Station de pompage du 16/03/10 au 15/04/10	3 042.24 \$
* 04-mai 143	Hydro-Québec	Électricité Pompe surpression du 03/03/10 au 4/05/10	75.01 \$
* 30-avr 143	Hydro-Québec	Électricité Éclairage de rues du 01/04/10 au 30/04/10	687.82 \$
* 04-mai 143	Hydro-Québec	Électricité Calvaire 03/03/10 au 04/05/10	48.13 \$
* 06-mai 143	Hydro-Québec	Électricité Halte routière 05/03/10 au 06/05/10	61.09 \$
* 05-mai 143	Hydro-Québec	Électricité Quai 05/03/10 au 05/05/10	106.43 \$
* 13-mai 143	Hydro-Québec	Électricité Hôtel de Ville 16/03/10 au 13/05/10	954.38 \$
* 13-mai 143	Hydro-Québec	Électricité Garage Biénergie du 16/04/10 au 13/05/10	78.70 \$
* 13-mai 143	Hydro-Québec	Électricité Station de pompage du 16/04/10 au 13/05/10	2 770.76 \$
26-mai 161	Féd. Inter. Horticulture Ornementale	Dépliants jardinage dans le cadre des Fleurons du Québec	172.70 \$
*** 04-mai 163	Yves Marchand	Pose et finition de béton pour les jeux d'eau	550.00 \$
29-avr 164	Les Ent. Michel et Robert Massicotte	Entretien terrain de balle	180.00 \$
*** 10-mai 165	Gazon Maski	Terrassement jeux d'eau	219.43 \$
07-mai 166	Denis Thibault	Inspections d'échelles incendie	146.85 \$
31-mai 183	Desjardins sécurité financière	Fonds de pension (mai 2010)	1 449.12 \$
28-mai 184	Boivin et Gauvin inc.	Achat d'une lance à débit variable pour service incendie	560.99 \$
*** 26-avr 192	Graymont (Portneuf) inc.	Granulat calcaire pour les jeux d'eau	492.57 \$
17-mai 192	Graymont (Portneuf) inc.	Gravier pour lumière avenue des Berges et travaux publics	79.11 \$
30-avr 210	Air Liquide	Bouteille d'oxygène et d'acétylène garage	207.69 \$
*** 13-mai 231	Chemins de fer Québec-Gatineau inc.	Entretien des passages à niveau (mai 2010)	242.60 \$
*** 06-mai 232	Langlois Électrique-La-Pérade inc.	Installation électrique projet jeux d'eau	246.43 \$
19-mai 232	Langlois Électrique-La-Pérade inc.	Réparation sur pompe Puits P-1	87.48 \$
26-mai 238	Petite Caisse	Frais de poste	35.86 \$
* 30-avr 241	Visa Desjardins	Frais de poste	105.38 \$
* 30-avr 241	Visa Desjardins	Papeterie et fournitures de bureau	78.93 \$
28-mai 266	Trudel & Piché	Roues arrières du tracteur à pelouse Ford	141.84 \$
* 28-mai 293	Rodgers sans-fil	Service téléphonie cellulaire (avril-mai 2010)	206.85 \$
20-mai 299	Westburne	Achat matériel pour lumière avenue des Berges	395.57 \$





**LIVRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL DE
LA MUNICIPALITÉ DE BATISCAN**

11-mai	339	AB Associés	Entretien Quai municipal	366.84 \$	
11-mai	339	AB Associés	Contrôle d'araignées sites municipaux	626.46 \$	
31-mai	343	S.C.F.P.	Cotisations syndicales employés (avril-mai 2010)	173.78 \$	
19-mai	347	Québec Linge	Fournitures et produits d'entretien sanitaire (avril-mai 2010)	206.04 \$	
07-janv	401	ÉducExpert	Perfectionnement pompiers	1 080.77 \$	
31-mai	343	Claude Poulin (syndicat)	Cotisations syndicales locales employés (avril-mai 2010)	106.50 \$	
31-mai	406	Pièces d'auto Trépanier inc.	Fournitures et entretien équipements	364.10 \$	
06-mai	409	John Meunier	Produits traitement d'eau	132.90 \$	
28-mai	431	Michel Genest	Fournitures et entretien équipements	375.47 \$	
27-mai	503	Bélanger Sauvé avocats	Honoraires professionnels du 17/12/09 au 18/05/10	1 267.14 \$	
04-mai	506	9089-1557 Québec inc.	Balayage des rues	2 742.86 \$	
30-avr	565	Maurice Laganière Enr.	Pièces et accessoires quai	50.31 \$	
30-avr	565	Maurice Laganière Enr.	Fournitures et entretien d'équipement, outillage	241.80 \$	
31-mai	576	Commercial maintenance chemical corp	Dégraissageur garage	819.85 \$	
18-mai	615	Buroplus	Fournitures de bureau	80.43 \$	
14-mai	619	Pompes à eau Launier	Réparation pompe doseuse station de pompage	568.16 \$	
09-avr	620	Service Techniques Incendies Provincial	Recharge d'extincteur et cylindre à air (avril-mai 2010)	135.37 \$	
01-juin	629	Croix Bleue - Médavie	Assurances collectives (juin 2010)	1 293.61 \$	
***	03-mai	632	Rona H. Matteau	Matériaux pour coffrage des jeux d'eau	670.03 \$
31-mai	655	Mercier Autoroute 40 sortie 220 inc.	Poteau pour lumière avenue des Berges	338.63 \$	
27-mai	699	Les Produits Rosan	Entretien Hôtel de Ville	48.00 \$	

Sous-total (C/P) : **46 072.92 \$**

Salaires de Mai 2010

*Employés - administration	6 320.00 \$
*Employés - voirie	10 707.57 \$
*Conseil municipal	2 005.66 \$
* Service prévention incendie et premiers répondants	963.48 \$

Sous-total salaires : **19 996.71 \$**

Total des comptes à payer : 66 069.63 \$

- * Factures déjà payées
- ** Factures subventionnées à 50%
- *** Factures subventionnées à 100%

